

# EL CENTRO ANGLICANO SANTA MARTA INFORME DE IMPACTO 2022

“Al final, venimos aquí a sanar, a tener un hogar, a sentirnos más seguros y a no estar expuestos a la violencia que enfrentábamos antes.”

-Manuel, persona usuaria de Santa Marta

El Centro Anglicano Santa Marta para Juventudes LGBTIQ+ es un programa de la Iglesia Anglicana de El Salvador y CREDHO.

05-30-2023

## **IGLESIA EPISCOPAL ANGLICANA DE EL SALVADOR**

47 Avenida Sur 723, Apartado (01) 274, San Salvador, El Salvador, CA  
anglican.es@gmail.com • lgbt.anglican.sv@gmail.com



Elaborado por Joseph Russ y Eduardo Madrid  
Diseñado por Jennifer Sushi Au  
Aprobado por el Reverendísimo Obispo David Alvarado





## IGLESIA EPISCOPAL ANGLICANA DE EL SALVADOR

47 Avenida Sur 723, Apartado: (01) 274, San Salvador, El Salvador, C.A. E-mail: [anglican.es@gmail.com](mailto:anglican.es@gmail.com)  
Tels. (503) 2223-2252 • 2224-6136 Fax: (503) 2223-7952

San Salvador, 26 de mayo 2023

Estimables amistades,

Paz y bendiciones.

Como Primado de la Iglesia Anglicana en América Central, Obispo Diocesano de la Iglesia Anglicana-Episcopal de El Salvador y titular del Centro Anglicano Santa Marta para Juventudes LGBTQ+ de Santa Marta, en nombre de todos las juventudes residentes y mío propio, me dirijo a todas aquellas personas que, de una u otra forma, han apoyado el trabajo del Centro, especialmente nuestros socios en la Diócesis Episcopal de Olimpia. Damos gracias por sus donaciones financieras, oraciones y cualquier tipo de apoyo.

Gracias a nuestros socios estratégicos El Centro Ali Forney, Cari Creative, Counterpart International, Clínicas Seguras del Hospital San Rafael, Organización Internacional para las Migraciones, el Comité Internacional de la Cruz Roja, la Diócesis Episcopal de Olimpia y a cada persona que nos ha apoyado. Cada donación, sin importar el tamaño, tiene un gran impacto. Gracias a ustedes, podemos continuar operando y hacer crecer el trabajo del Centro.

Gracias a las juventudes LGBTQ+ por confiar en nuestro programa y dar testimonio a través de sus historias del apoyo recibido a través del Centro, tal como las formas en que han mostrado su resiliencia, fortaleza, compasión y cuidado mutuo en comunidad. Nos alegra que muchas de estas personas hayan transitado a condiciones más estables y una mejor calidad de vida.

Desafortunadamente, mientras los pecados de la homofobia, el machismo y la heteronormatividad proliferen, siempre habrá una necesidad de lugares como el Centro Anglicano Santa Marta que brinden un hogar, una comunidad y atención de calidez. En palabras de una de nuestras personas usuarias, "Al final, venimos aquí para sanar, para tener un hogar, para sentirnos más seguros y para no estar expuestos a la violencia que enfrentamos antes". Oramos para que podamos seguir este trabajo y ampliar para incidir a favor de los derechos LGBTQ+ en El Salvador. Ustedes, quienes nos apoyan, son una parte indispensable de esta historia. Usted hace posible este trabajo.

Una vez más, gracias a todas y todos por su apoyo. Han tenido un profundo impacto en la vida de nuestras personas usuarias y en la sociedad salvadoreña en su conjunto.

Que Dios les bendiga en el amor de Cristo,

  
  
El Reverendísimo Obispo David Alvarado  
Primado de la Iglesia Anglicana en América Central  
Obispo Diocesano de la Iglesia Anglicana-Episcopal de El Salvador

“creemos en la iglesia una, santa, católica, y apostólica”



# Santa Marta Center

SALVADORAN LGBT YOUTH & YOUNG ADULTS

## MISIÓN

Acoger y brindar atención inmediata, integral y con calidez a las juventudes LGBTIQ+ víctimas de violencia intrafamiliar, sinhogarismo, y retorno migratorio.

## VISIÓN

Ser un centro de atención, comunidad, inclusión, prosperidad y promoción de derechos para juventudes LGBTIQ+, contribuyendo así a detener el ciclo de violencias y la construcción social de odio contra la diversidad sexual.

### RESULTADOS A CORTO PLAZO

1. Juventudes LGBTIQ+ víctimas de violencia encuentran refugio y acogida
2. Personas usuarias participan en un proceso de empoderamiento
3. Personas usuarias encuentran programas juveniles dentro y fuera del Centro

### RESULTADOS A LARGO PLAZO

1. Se rompe el círculo de violencia y pobreza que ocasiona el sinhogarismo
2. Las personas egresadas del Centro contribuyen al sostenimiento del hogar mediante donaciones o voluntariado (5 años)
3. Personas usuarias encuentran una comunidad de fe en la IAES (opcional)

## TEORÍA DE CAMBIO

Si las personas LGBTIQ+ reciben una atención integral y cálida en situaciones de crisis, esta atención reducirá el impacto negativo de estas crisis en su desarrollo personal.

## NUESTRO TRABAJO

Interrumpimos el ciclo de violencia que afecta a juventudes LGBTQ+ de 18 a 30 años.

A través de **Cinco Pilares de Acompañamiento**, apoyamos juventudes mientras construyen una comunidad acogedora y colaboran para buscar opciones sostenibles.

### CINCO PILARES DE ACOMPAÑAMIENTO



#### Refugio

Satisfacer las necesidades de emergencia y brindar refugio, seguridad, alimentos, comunidad amorosa e higiene.



#### Acompañamiento Psicosocial

Atender a las personas usuarias atención en crisis y apoyo en el desarrollo de capacidades para gestionar situaciones difíciles.



#### Empoderamiento

Equipar a las personas usuarias con conocimiento sobre derechos humanos, salud y la diversidad sexual.



#### Inserción Vocacional

Brindar ayuda con los planes de vida, acompañamiento laboral, y apoyo para encontrar trabajo y vivienda.



#### Atención Pastoral (opcional)

Explorar la teología queer y apoyar a las personas usuarias mientras crecen en una fe que les celebra.



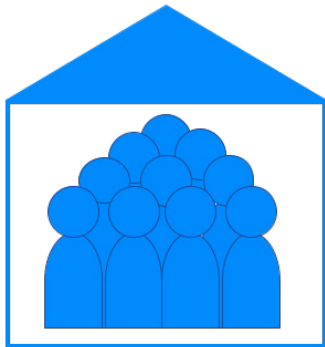
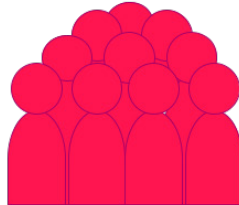


## RESUMEN

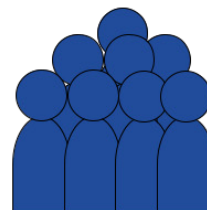
Desde el lanzamiento del Centro Anglicano Santa Marta para Juventudes LGBTQ+ (CASM) en agosto de 2021 hasta diciembre de 2022, atendimos 107 casos en total, incluyendo 30 casos de ingreso en el refugio. 26 de esos han egresado del programa en una situación más estable. A través del programa, han recibido atención psicosocial, participado en capacitaciones en derechos humanos y salud sexual, y construido una comunidad de acogida. Además de nuestro trabajo directo con casos, hemos trabajado con la cooperación internacional en la capacitación de varios grupos en temas de la diversidad sexual, colaborado con el Centro Ali Forney en el fortalecimiento de redes internacionales de organizaciones de atención a personas LGBTQ+, y el apoyo en investigaciones sobre la diversidad sexual en Centroamérica.

Las personas usuarias decidieron compartir historias y frases para que otras personas entiendan los problemas que enfrentan y el apoyo que reciben. Los nombres han sido cambiados para su seguridad y privacidad.

**Total de Casos: 107**  
(incluidos los casos a distancia\*)



**Casos en el Albergue: 30**



**Egresos: 26**

\*Atención a distancia es para casos con una situación más estable, y no tienen que ingresar al refugio. Reciben acompañamiento de los demás pilares sus necesidades particulares y su propio plan de atención.

## IMPACTO DE LOS PILARES DE ACOMPAÑAMIENTO

A través de los pilares de acompañamiento, las personas usuarias han pasado por un programa individualizado de capacitación en varios aspectos.



### Individual

Las personas usuarias han fortalecido sus capacidades de introspección, manejo de emociones, pensamiento flexible y resiliencia frente a la adversidad. Al egresar del programa son más conscientes del impacto de la sociedad en su desarrollo y de las estrategias para abordar este impacto.



### Relaciones Interpersonales

Las personas usuarias han desarrollado habilidades en comunicación, resolución de conflictos y relaciones interpersonales. Estas estrategias ayudan a formar relaciones más sanas con amigos, parejas y familiares. Sus redes de apoyo ayudan en la búsqueda de un trabajo, una casa y una comunidad.



### Familia

En 4 casos, el personal trabajó con las familias de los personas usuarias para disipar mitos y aprender sobre la diversidad sexual. En 3 casos remotos, las personas usuarias no necesitaban salir de sus casas.



### Transformación de Fe

Varias personas recibieron acompañamiento pastoral, incluida la participación en misa y varias conversaciones facilitadas sobre su fe. 5 casos participaron en un estudio bíblico queer.



### Seguimiento con Personas Egresadas

Muchas personas egresadas continúan visitando el Centro para conocer y alentar a los nuevos miembros, pero también para pasar el rato con sus amigos que todavía están allí. Al graduarse, muchos siguen en comunicación con las redes de apoyo desarrolladas en el Centro.





## APOYO COMUNITARIO

La solidaridad del pueblo salvadoreño y la comunidad internacional es lo que permite el funcionamiento de nuestro programa. La generosidad de donantes y personas voluntarias ayuda a las personas usuarias a salir adelante y apoya principalmente a la atención directa que las personas usuarias reciben.

- Recibimos donaciones de comida no-perecible de miembros de la comunidad y especialmente de la comunidad anglicana en El Salvador.
- Participamos en la Mesa de Migración de Santa Ana.
- Celebramos nuestra segunda gala con Living SV, un club gay en San Salvador, la celebración de un año funcionando, y una oportunidad para recaudar fondos, socializar información sobre nuestros servicios, y rendir cuentas con la comunidad.
- Colaboramos con otras organizaciones locales en [la capacitación de los medios](#) para una mejor cobertura de cuestiones de la diversidad sexual en las noticias.

## MIGUEL

Miguel fue expulsado de su casa por su tía cuando lo encontró con otro hombre. Se dedicaba al trabajo sexual de supervivencia para pagar la vivienda hasta que un amigo le recomendó que se acercara al Centro Anglicano de Santa Marta. Con el generoso apoyo de nuestros donantes, podemos brindar refugio y apoyo a clientes como Miguel.

“En mi vida pasada, pagaba hospedaje, pero conseguí el dinero a través de... bueno ya te imaginás. Un amigo me preguntó si necesitaba dinero, enseñó cómo contactar a las personas para esto. Luego otro amigo me pasó el número de contacto del Centro. Llamé, y Helen me recibió en el Centro.

“Antes de esto, vivía con mi tía, y todo estaba bien, pero hace un mes, me encontró con un chico en la cama. Se enojó y me echó de la casa. No quiere saber nada de mí. No me acepta por quien soy. Fue entonces que mi amigo me preguntó, ‘¿Querés conseguir dinero? Con esta app podés encontrar personas que te pagan.’ Así empecé a ganar dinero para sobrevivir.”

## COOPERACIÓN INTERNACIONAL

A través de varias alianzas con organizaciones de cooperación internacional, podemos expandir nuestro trabajo para incluir actividades de capacitación, promoción de derechos humanos, incidencia y colaboración internacional. Nos permiten responder de manera directa, pero también de manera más integral a la homofobia y el machismo.

- Recibimos un premio de la **OIM** por nuestra participación en la Mesa de Migración de Santa Ana y nuestro compromiso con las personas migrantes LGBTIQ+.
- Recibimos donaciones de kits de higiene del **Comité Internacional de la Cruz Roja**, lo cual nos dio más flexibilidad para otras necesidades.
- Colaboramos con el Centro Ali Forney en el fortalecimiento de una red [internacional de organizaciones](#) que apoyan a personas LGBTIQ+ y participamos en su [Conferencia Técnica Internacional en marzo 2022](#).
- Trabajamos con **Diversidad en Movimiento de USAID**, administrado por **Counterpart Internacional**, en el lanzamiento de un proyecto de alcance comunitario para informar sobre el quehacer del Centro y promover los derechos humanos.
- Sensibilizamos a personal de transporte en temas de violencia de género y diversidad sexual a través de un proyecto en colaboración con **CREDHO** y con el apoyo de **CARI El Salvador de USAID**.
- Participamos en espacios de diálogo y promoción de oportunidades laborales facilitados por la **Embajada del Reino Unido**.





## LOGROS EN 2022

Este año ha sido un año de muchos logros y mucho aprendizaje. Queremos señalar los siguientes cuatro logros más allá del éxito detallado arriba:

### CAPACITACIONES

Colaboramos con ONGs locales y la cooperación internacional para formar a diversos grupos en los derechos humanos y la diversidad sexual.

### REDES INTERNACIONALES

Fortalecemos conexiones internacionales para compartir buenas prácticas, recibir casos de países vecinos, y conectar a migrantes con recursos en su camino.

### INCIDENCIA COLABORAMOS

Con ONGs locales y la cooperación internacional en la incidencia a favor de los derechos y personas LGBTIQ+ y la socialización de información sobre nuestros programas.

### MAYOR SEGURIDAD

Instalamos cámaras para mayor seguridad de las personas usuarias, la comunidad en general, el personal del Centro y personas voluntarias.

## OBJETIVOS PARA 2023

Para aplicar las lecciones que hemos aprendido y ampliar nuestro programa para ayudar a más juventudes LGBTIQ+, estamos recaudando **\$40,000 para 2023** y ampliando nuestros servicios con los siguientes cambios:

### ESPACIO MEJORADO

Nos mudaremos de casa a un lugar con más espacio para personas usuarias y con una ubicación más estratégica (pero siempre confidencial).

### PROGRAMA DE EDUCACIÓN

Desarrollaremos un programa de educación con espacios de formación en teoría queer, teología queer y trabajo con población LGBTIQ+.

### COOPERACIÓN INTERNACIONAL

Colaboraremos con organizaciones de cooperación internacional para el apoyo financiero y programático de nuevas iniciativas.

### INSERCIÓN VOCACIONAL

Mejoraremos el programa de inserción laboral con personal exclusivamente dedicado a ayudar en la búsqueda de empleo y vivienda.

### REGISTRO DE CASOS

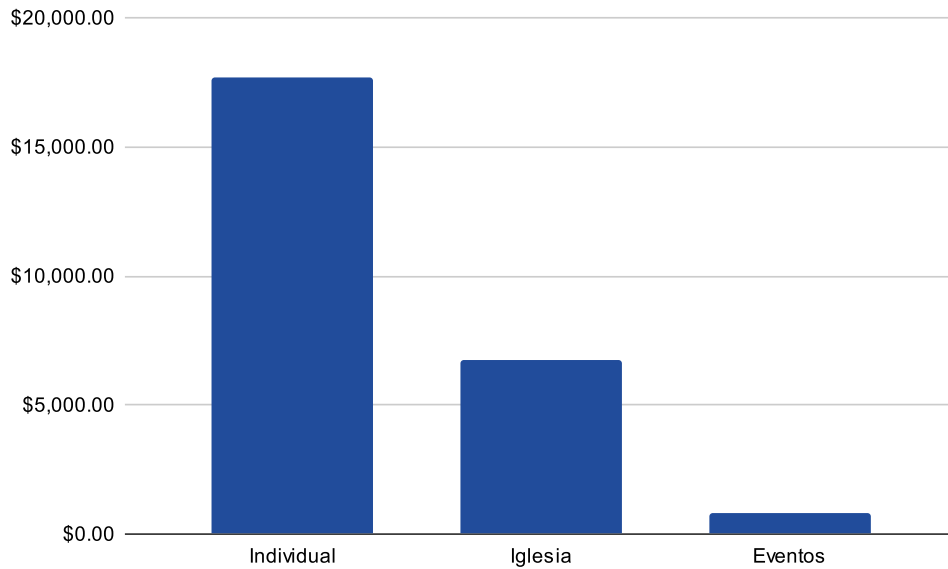
Publicaremos datos de los casos que atendemos (sin datos identificativos) para un discurso más informado sobre la violencia y discriminación en El Salvador.

## DONACIONES 2022

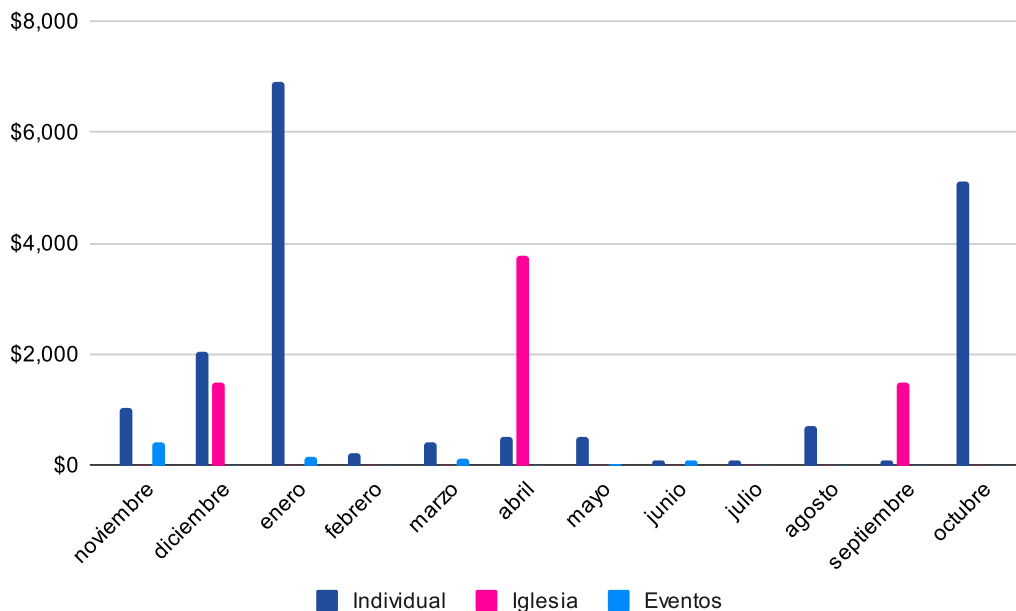
En 2022, recibimos **\$25,233.88 en donaciones** de 30 generosas personas, iglesias, y fundaciones. La gran mayoría provienen de . Más de 70% de estas donaciones eran de \$100 o menos, y más de un quinto eran \$50 o menor. Cada donación, sin importar su tamaño, puede tener un gran impacto.

Además de las donaciones de dinero, recibimos arriba de **\$12,000.00 de donaciones en especie o donaciones híbridas**, incluyendo transporte, alimentación, productos de higiene, nuestro sitio web, y otro apoyo para eventos.

## DONACIONES POR DONANTE



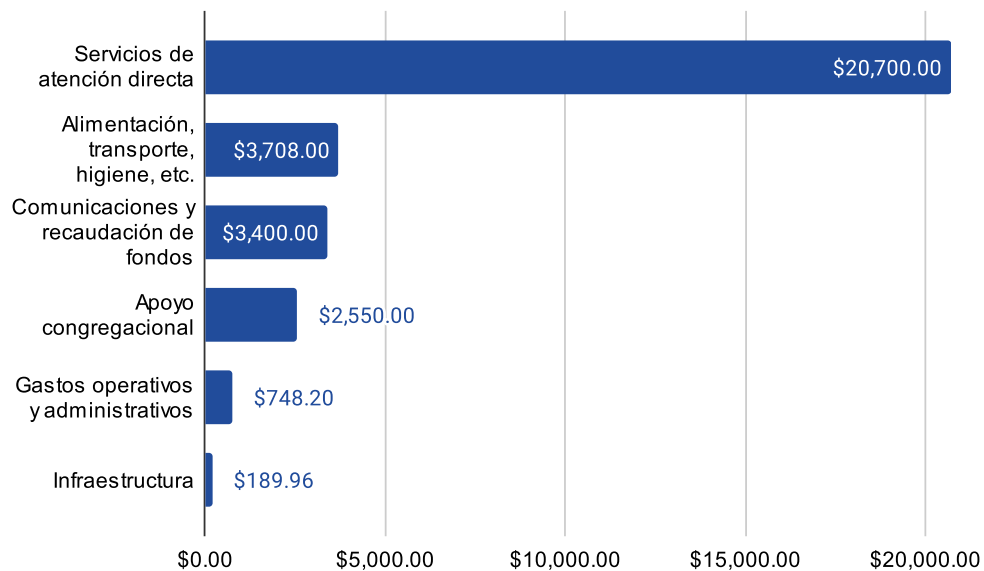
## DONACIONES POR FUENTE POR MES



## GASTOS EN 2022


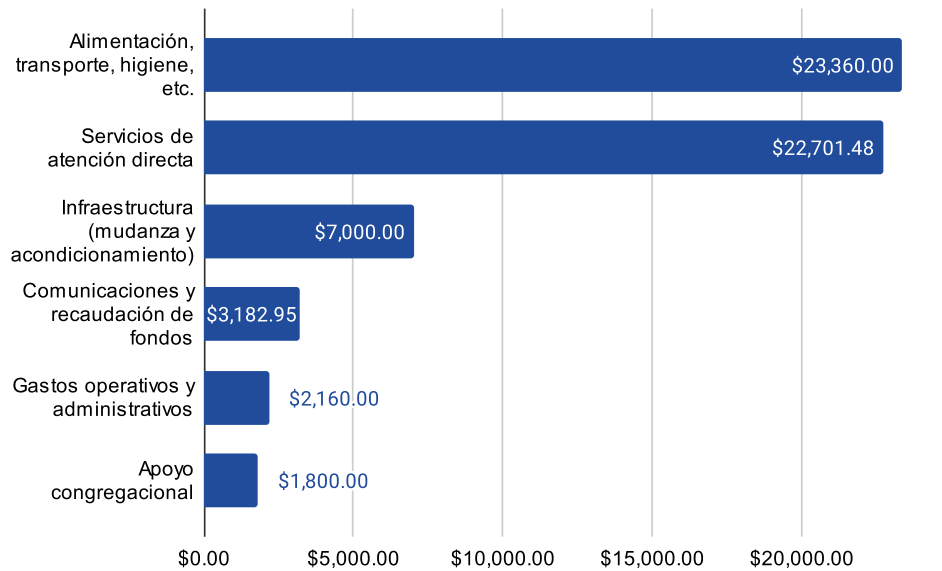
Su apoyo ha tenido un gran impacto en la vida de cada cliente; 80% de las donaciones fueron a atención directa, comida, y materiales que benefician directamente a las personas usuarias. Gracias a la Organización Internacional para las Migraciones, hemos recibido donaciones de kits de higiene que nos permiten invertir esfuerzos en otros aspectos de nuestro programa mientras proveemos una mejor atención de calidad y calidez.

20% fueron a comunicaciones, gastos administrativos y operativos, y apoyo a la congregación que nos hospeda y a través del cual pagamos las utilidades. [En nuestra página web se encuentra el desglose completo.](#)



## PRESUPUESTO PARA 2023

Este año, **estamos recaudando \$60,000** para invertir más en servicios que beneficien directamente a las personas usuarias, mientras buscamos subvenciones para seguir haciendo educación e incidencia, cambiar a un mejor espacio y mejorar la seguridad y privacidad. [Para mayor información, consulte nuestro sitio web.](#)



### MARCELLA

Marcella se fue de su casa debido a la violencia que experimentaba a raíz de la homofobia en su familia. Aunque su familia la extraña, y ella a su familia, no puede regresar por miedo a enfrentarse con esta misma violencia.

“Hace poco, mi mamá me llamó para decir que me extrañaba y preguntar ‘¿Por qué me has abandonado?’ Extraño a mis papás, pero sé que para mi propia salud mental no puedo regresar porque me van a hacer sentir culpable.

“Siempre he querido ser docente. De hecho, estaba en la universidad estudiando para ser maestra, pero perdí mi beca. La atención psicológica del Centro y el apoyo de mi pareja han sido invaluable. Esto dicho, siempre me frustra no tener trabajo para ayudar a mi familia ni a la familia de mi pareja.”

# GRACIAS

Gracias a las increíbles personas y organizaciones socias que han apoyado en esta labor. Este incluye donaciones financieras, donaciones en especie (por ejemplo, comida, camas, productos de higiene personal, y consultoría), y socios formales con quienes trabajamos para atender a personas usuarias. Este trabajo sería imposible sin ustedes.

## DONACIONES FINANCIERAS

Alex Chernick

Austin Gonzalez

Becky Doria

Bowen Baker

Clara Hong

Corrina Elder

Diocese of Louisiana

El Segundo UMC

Eric Petterson

Evan Azcuna

Howard Dana

Joseph Russ

Katherine Causey

Lorette Picciano

Mark Heaney

Mark Petterson

Michelle Moore-Schwartz

Nader Batal

Norman Lemoine

Quinci LeGardye

Richard Bentley

Ryan Kupyn

Sofia Castro

St Joseph's Church

Stephen Sackett Mora

Olga Sackett

Tatyana Swanson

Thomas Russ

Willem Vorster

William Anderson

## DONACIONES HÍBRIDAS/EN ESPECIE

The Ali Forney Center

Canadian Embassy

Cari Creative

IOM

ICRC

Iglesia San Juan Evangelista

## SOCIOS

The Ali Forney Center

Clínicas seguras, Hospital San Rafael

IOM

Episcopal Diocese of Olympia

